



Листопад № 8

безкоштовно

## У Чорткові приватний сектор переводять на індивідуальні баки

У зв'язку з тим, що у Чорткові норми викиду твердих побутових відходів в разі перевищують норми, затверджені рішенням виконавчого комітету від 29 червня 2016 року № 293 «Про затвердження середньорічних норм вивезення твердих побутових відходів у м. Чортків» (середньорічна норма – 1,8 м<sup>3</sup> у розрахунку на одного мешканця), та з метою підтримання належної чистоти та порядку у місті, домогосподарства приватного сектору планують перевести на індивідуальне обслуговування.

Відповідне рішення прийняте членами виконавчого комітету на черговому засіданні - «Про організацію планово-подвірної системи збирання твердих побутових відходів на території приватної забудови міста Чорткова» (дата, номер).

Пілотним районом такої системи збирання ТПВ обрано приватний сектор мікрорайону «Кадуб» що налічує 330 дворів, зокрема, вулиці: Об'їзна, Заводська, П. Чайковського, О. Довбуша, О. Ольжича, Р. Шухевича, І. Богуна,

П. Тичини, І. Огієнка, М. Кривоноса, М. Рильського, 16 липня, Б.-І. Антонича.

Надавач послуг з вивезення твердих побутових відходів має забезпечити графік збирання твердих побутових відходів на територіях приватної забудови відповідних вулиць.



Жителі приватних домоволодінь цього мікрорайону, у свою чергу, мають забезпечити на територіях своїх присадибних ділянок розміщення індивідуальних ємностей для збору твердих побутових відходів та не допускати розміщення на газонах та тротуарах міста твердих побутових відходів, будівельного сміття, залишків рослинності та інших відходів.

Сміттєвози забирають твер-

ді побутові відходи з баків в залежності від їх накопичення. Для того, аби вантажники підприємства, що надає послуги з вивезення твердих побутових відходів, забрали сміття відповідно до графіку, жителі домогосподарств повинні перемістити індивідуальний бак з подвір'я за браму у відповідний день.

Придбати індивідуальні ємності для сміття жителі домогосподарств мають до 1 лютого, адже саме з цього місяця усі центральні баки заберуть зі своїх звичних місць.

Планово-подвірна система збирання твердих побутових відходів працює сьогодні у таких населених пунктах, як Луцьк, Берегове, Тячів, Кривинка, Микулици, Тербовля та інших.

Це дозволяє регулювати норми накопичення сміття, борючись у таких спосіб з особами, які не закладають договори чи викидають твердих побутових відходів більше за норму, та сприяє забезпеченню належного санітарного стану населеного пункту.

## У випуску

У Чорткові приватний сектор переводять на індивідуальні баки

Про виділення матеріальних допомог

Коротко про важливе

Рішення сесії та виконавчого комітету

У міській раді відбудуться громадські слухання

Вперше у Чорткові побувала делегація Представництва Європейського Союзу в Україні

Благодійна допомога для воїнів АТО прибула до місця призначення

Стартувало голосування за проекти громадського бюджету

Порада юриста

Вітаємо ювілярів!

Люди, віддані професії:  
Володимир Снігур

У Чорткові встановили  
«розумні лавки»

«Кристал»- срібний призер  
чемпіонату з футболу  
Тернопільської області!

## Про виділення матеріальних допомог

Рішенням Чортківської міської ради від 23 грудня 2016 року № 486 було прийнято Програму надання адресної грошової допомоги громадянам м. Чорткова на 2017-2019 роки.

Протягом 11 місяців 2018 року 503-м жителям міста надано адресну грошову допомогу та придбано товаро-матеріальних цінностей на суму 846 508 грн.

Фонд депутатів міської ради на 2018 рік склав 272 000 грн. (по 8 000 грн. на кожного депутата). Станом на 19 листопада 2018 року депутатами міської ради використано 180 900 грн.

Фонд міського голови на 2018 рік складає 377 700 грн.

Згідно з рішенням міської ради від 18 березня 2018 року №1027 жителі міста Касян Г.К., в якій 23 лютого 2018 року пожежею знищено будинок, погоджено адресну грошову допомогу на суму до 200 000 грн.

Станом на 01 листопада 2018 року потерпілій жительці надано грошові кошти в сумі 26 000 грн., придбано побутової техніки на



суму 19 900 грн., придбано сантехніки та будівельних матеріалів на суму 55 008 грн.

Згідно з рішенням міської ради від 26 вересня 2018 року №1212 двом жителям міста виділено кошти в сумі 100 000 грн. (по 50 000 грн.) на лікування.

Відповідно до рішень виконавчого комітету міської ради видано адресні грошові допомоги 6-м жителям міста, які перебувають у скрутному фінансовому становищі, на суму 77 000 грн.

Протягом 11 місяців 2018 року надано адресну грошову допомогу 20-м жителям міста, учасникам Антитерорестичної операції, на суму

27 000 грн.

Також виділено адресні грошові допомоги 35-м членам спілки учасників Афганської війни в сумі 17 500 грн., 38 членам спілки Чорнобиль та інвалідів Чорнобиля в сумі 13 400 грн., 10-м членам Товариства глухих в сумі 2 000 грн.

Що стосується інших програм, спрямованих матеріально підтримувати певні категорії осіб, то за Програмою підтримки осіб, які брали участь в АТО, членів їх сімей та сімей загиблих під час проведення АТО за 11 місяців 2018 року з міського бюджету виділено 79 000 грн.

За Програмою стимулювання громадян м. Чорткова, направлених Чортківським об'єднаним військовим комісаріатом для проходження військової служби за контрактом у Збройні Сили України у 2018 році 4 громадянам надано допомоги на суму 40 000 грн.

Також за Програмою підтримки осіб у м. Чорткові, які страждають на рідкісні захворювання, за 11 місяців 2018 року сімом особам виділено 299 800 грн.



## Коротко про важливе

**Обрано підрядника з впровадження енергоефективних заходів у найбільшій школі міста Чорткова!**

**За підсумками проведеного Чортківською міською радою тендеру** на визначення підрядника з впровадження енергоефективних технологій і заходів з термомодернізації будівлі загальноосвітньої школи I-III ступенів №5, **переможцем стало ТОВ «Енергосервісна компанія «Адамсон» (м. Івано-Франківськ)**. Ця фірма співпрацює з НЕФКО та має позитивні відгуки закладів освіти, де фахівцями компанії проводились роботи з утеплення фасадів, заміни і встановлення вікон, дверей. Хід проведення тендеру, пропозиції усіх компаній, які подали заявку на проведення відповідних робіт, були перевірені представниками НЕФКО.

Проектом впровадження енергоефективних технологій і заходів з термомодернізації будівлі загальноосвітньої школи I-III ступенів №5 передбачено:

теплоізоляцію трубопроводів та запірної арматури системи опалення;

встановлення модульного індивідуального теплового пункту;

встановлення термостатичних регуляторів на опалювальні прилади;

заміну старих вікон та дверей на енергозберігаючі;

утеплення фасаду стін (утеплення проводитиметься мінеральною ватою, товщина якої 10 см);

вдосконалення вентиляції з системою рекуперації;

реконструкцію даху.

За словами начальника управління освіти, молоді та спорту Чортківської міської ради Людмили Поліщук, проведення ремонтних робіт розпочнеться вже цього року, опісля отримання першого траншу по кредитному договору.

### Міністерством культури України затверджено історико-архітектурний опорний план міста Чорткова

Міністерством культури України розглянуто і затверджено надзвичайно важливий документ для нашого міста - історико-архітектурний опорний план міста Чорткова.

**Це дозволить пам'яткам архітектури національного і місцевого значення (у Чорткові є 4 пам'ятки архітектури національного значення та 80 - місцевого) отримати захист і чіткі межі.** Також у цьому документі визначені межі історичної частини міста, яка потребує збереження, цінні архітектурні споруди та будинки.

**Вартість проекту 198 тис. грн. розробник - архітектор Юрій Вербоовецький.**

**Міський голова**

**Володимир Шматко:**

«Без історико-архітектурного опорного плану неможливий розвиток міста і, що вкрай важливо, затвердження нового Генерального плану Чорткова. Це дозволить Чорткову розвиватись не хаотично, а відповідно до чітко встановлених норм.

## Рішення сесії та виконавчого комітету

### Депутати заслухали звіт про роботу КП «Чортківське ВУВКГ»

Звітуючи про роботу за січень-вересень 2018 року, начальник КП «Чортківське ВУВКГ» (Чортківський водоканал) Віктор Гордієнко зазначив, що система водопостачання Чорткова складається з 14 артезіанських свердловин, 7 водозаборів та насосних станцій, звідки подають воду населенню.

**Загальна довжина мереж водопостачання, які перебувають на балансі та обслуговуванні комунального підприємства, становить 104,4 км.** Середньодобова подача води в мережі - 4000 тис. м<sup>3</sup>/добу.

Щодо фінансового стану, то на 1 жовтня 2018 року: отримано доходів - 9589,5 тис. грн., проведено видатків - 9575,8 тис. грн.

Начальник водоканалу також зазначив, що тариф на послуги водовідведення затверджений ще у 2010 році і становить 2,27 грн. за 1 м. куб. стоків. Такий тариф потребує негайного перегляду у сторону збільшення, оскільки тільки за 2018 рік відповідно до розробленого розрахунку на відшкодування різниці в тарифах з міського бюджету виділено 845,9 тис. грн.

Що стосується сплати боргу за порушення природоохоронного законодавства, що був накладений екологічною інспекцією у Тернопільській області у 2015 році, то цього року сплата боргу вартуваа 318,5 тис. грн., виконавчого збору - 194,1 тис. грн.

**У 2018 році розроблено ряд проектів**, серед яких «Реконструкція водопроводу від водозабору «Біла камінна» до ТОВ «СЕ Борднетце-Україна»; «Упорядкування зон санітарної охорони центрального водозабору питного водопостачання вздовж річки Серету місті Чортків»; «Реконструкція водопроводу по вул. Т. Шевченка» та інші.

**Відповідно до порядку відбору проектів за програмою «Питна вода України» на 2018-2020 роки, комісією при Міністерстві регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України відібрано проект «Технічне переоснащення станції доочистки води по вул. С. Бандери у м. Чортків». Кошторисна вартість становить 4 935 540 грн. (у тому числі співфінансування з міського бюджету - 25 %, що становить 1 231 442 грн.).**

На сьогодні на електронній платформі «PROZORRO» управлінням капітального будівництва Тернопільської ОДА оголошено тендер на виконання робіт на цьому об'єкті. Тому виконання проекту надалі залежить від цієї структури.

### Звіт про роботу КП «Чортків дім» за січень-вересень 2018 року

Начальник цього підприємства Галина Олійник зазначила, що станом на 1 жовтня 2018 року **на балансі КП «Чортків дім» знаходиться 86 будинків, 24 спортивних та дитячих майданчики, 5 підстанцій.**

Облікова кількість штатних пра-

цівників - 28 (3 - керівник склад, 5 - адмінперсонал, 20 - виробничий персонал).

За звітний період 2018 року за надання послуг з утримання будинків і споруд та прибудинкових територій підприємством отримано 2521506,04 грн., витрачено коштів - 2513016,45 грн.

На капітальний ремонт з міського бюджету затверджено річним планом 1370919 грн., використано - 767443,68 грн. За рахунок бюджетних коштів проведено такі роботи, як капітальний ремонт системи газопостачання будинку по вул. С. Бандери, 9, капітальний ремонт внутрішніх електромереж і ВРП в будинку по вул. В. Великого, 2, придбання спортивних тренажерів, дитячих майданчиків та інше.

**Дитячі майданчики на суму 428800 грн. встановлено по вулицях В. Великого, 22; 14; Незалежності, 88; 70; 129; Є. Коновальця, 4; залізнична; Надрічна; С. Бандери, 60-А, Д. Січинського, 15-В.**

**З 24 квітня до 30 вересня КП «Чортків дім» уклало 81 договір на надання послуги «Шлюб за добу» на загальну суму 119200 грн. З них витрачено 84289,59 грн.**

### У Чорткові облаштують мережу стоянок для таксі

З метою забезпечення умов безпечного, якісного й ефективного перевезення пасажирів, виконавчий комітет міської ради вирішив затвердити мережу стоянок таксі та Положення про порядок користування стоянками таксі (машиномісцями) особами - перевізниками та їх багажу на таксі в місті Чорткові.

**Відповідно до цього рішення у Чорткові діятиме мережа стоянок. Перші три локації під такі стоянки вже визначено:**

- вул. Т. Шевченка (біля супермаркету «Норма»);
- вул. С. Бандери (біля маг. «Старий Гастроном»);
- вул. Копичинецька (біля автостанції).

Балансоутримувачем цієї мережі стоянок є КП «Чортківський комбінат комунальних підприємств». Аби користуватись машиномісцями, перевізникам необхідно звернутись до вищезазначеного підприємства та укласти договір на право користування стоянкою.

### Схвалено важливі соціальні програми

**На черговому засіданні виконавчого комітету схвалено Програму забезпечення житлом дітей сиріт та дітей, позбавлених батьківського піклування та осіб з їх числа на 2019-2021 роки.**

Доповідаючи, начальник служби у справах дітей Василь Дацюк, зазначив, що виконання Програми сприятиме реалізації права дітей-сиріт, дітей позбавлених батьківського піклування та осіб з їх числа на упорядкування житла, що

належить їм на правах власності та на позачергове забезпечення упорядкованим соціальним житлом після завершення їх перебування у відповідних інтернатних установах, дитячих будинках сімейного типу, прийомних сім'ях, завершення терміну піклування над такими дітьми.

З метою подолання дитячої безпритульності та бездоглядності, запобігання соціальному сирітству, створення умов для всебічного розвитку та виховання дітей, покращення роботи щодо профілактики правопорушень та злочинів у дитячому середовищі, соціально-правового захисту дітей спеціалістами служби у справах дітей міської ради розроблена Програма подолання дитячої безпритульності і бездоглядності на 2019-2021 роки.

Опісля надання детального роз'яснення і обговорення, рішенням виконкому Програму схвалено, а депутатським корпусом на черговій 46 сесії - затверджено.

### Знайдено оптимальне місце для громадської вбиральні у центрі Чорткова

На черговому засіданні члени виконавчого комітету, детально обговоривши різні варіанти та взявши до уваги думку громадськості міста, надали дозвіл комунальному підприємству «Чортківський комбінат комунальних підприємств» на встановлення громадської вбиральні.

**Відповідно до цього рішення вбиральня буде розташована на території Чортківського районного військового комісаріату (по вул. Т. Шевченка).**

### У міській раді відбудуться громадські слухання

Згідно з розпорядженням Чортківського міського голови № 306-од від 13.11.2018 року «Про організацію проведення громадських слухань», **3 грудня 2018 р. о 17:00 в приміщенні Чортківської міської ради за адресою: м. Чортків вул. Тараса Шевченка, 21 (зал засідань, II поверх) відбудуться громадські слухання з наступних питань:**

1) Про затвердження детального плану території під розміщення індустріального парку обмеженого вулицями Ягільницька та Об'їзна в м. Чорткові;

2) Про затвердження детального плану частини території для розміщення сонячної електростанції, в межах вул. Ягільницька та вул. Об'їзна (на території західної промислової зони) в м. Чорткові.

Ознайомитися з матеріалами громадських слухань можна у приміщенні міської ради, кабінет № 19 (відділ земельних ресурсів та охорони навколишнього середовища) - з 13.11.2018 року по 03.12.2018 року, з понеділка по п'ятницю з 14.00 до 16.00 год.



## Вперше у Чорткові побувала делегація Представництва Європейського Союзу в Україні

З метою презентації програм та проектів від Європейського Союзу, які доступні для України щонайменше до 2020 року, вперше у Чорткові побувала делегація Представництва ЄС.

Радник з питань преси та інформації Представництва ЄС в Україні Вікторія Давидова зазначила, що для кожного інформаційного візиту



Представництво обирає певний обласний центр, а також одне або два міста обласного значення. Оскільки Чортків неодноразово брав участь у різноманітних європейських проєктах, їм було цікаво побачити, як у маленькому місті можна досягнути таких хороших результатів. Тому вирішили провести захід саме в Чорткові.

**Міський голова Володимир Шматко:**  
«За час нашої роботи у міській раді і плідно працювали над проєктом менеджментом.

Наша міжнародна технічна робота по залученню додаткових коштів у міській раді розпочалась з того, що ми створили відділ, який і розпочав таку роботу. За цей час ми приєдналися до Асоціації «Енергоефективні міста

України», проєкту «Угода мерів Схід», розробили та затвердили Єврокомісією документи за напрямком енергоефективність, енергозбереження та економічний розвиток».

У рамках перебування у Чорткові делегація Представництва ЄС провели публічну презентацію «Пріоритети ЄС в Україні, огляд програм і можливостей, а також інформаційних ресурсів Представництва ЄС» для працівників міської ради, представників неурядових організацій, бізнесу, молоді, освітян, активістів та зацікавлених жителів міста.

А для учнів Чортківської гімназії ім. М. Шашкевича представники делегації провели брейн-ринг на європейську тематику.

## Благодійна допомога для воїнів АТО прибула до місця призначення

З 23 по 26 жовтня 2018 року працівники міської ради спільно із священником Церкви Святої Покрови УПЦ КП о. Андрієм Левковичем здійснили благодійну поїздку в зону АТО до воїнів з міста Чорткова, Чортківського та Гусятинського районів, які служать у 128-ій окремій гірсько-штурмовій бригаді та знаходяться у м. Волноваха, смт Новотроїцьке та інших населених пунктах (Донецчина).

**Міський голова Володимир Шматко висловлює щире подяку** навчальним закладам міста: батькам школярів та дошкільнят, студентам, керівництву, вчителям та викладачам, які спільно зібрали велику кількість необхідних для воїнів медикаментів та продуктів; працівникам міської ради, які щомісяця здають по 30 гривень

на потреби АТО, окрім загальнообов'язкового військового податку (загальна сума зібраних коштів – 25 012 грн.), приватним підприємцям Степану Рубаю та Богдану Голику, Святославу Мазуренку, Івану Данилевичу, Тетяні Овсинській, Мирославу Плішці, Анатолію Кузю, Григорію Данилишину, Віктору Хом'яку, Василю Вислоцькому, Віталію Кресінському, Любомиру Махому, директору Чортківського державного медичного коледжу Любомиру Білику, Чортківському лісовому господарству, Чортківській гімназії ім. М. Шашкевича, о. Володимиру Заболотному, аптекам (що біля гастроному «Альянс», «Подорожник», «Мішель» – медикаменти).

Загальна сума зібраних коштів – 57 292 грн.

Завдяки спільним зусиллям для наших захисників було придбано відповідний перелік необхідних речей, а саме: будівельні та електричні товари, м'ясні вироби, принтер + папір, генератор пінопласту, сигарети, засоби особистої гігієни, 2 бензопили, паливо, витрати на дорогу.

**Дякуємо усім, хто долучився до благодійності, надавши таку необхідну допомогу нашим захисникам!**



## Стартувало голосування за проєкти громадського бюджету.

### Не забудьте долучитися до визначення переможця

З 14 по 28 листопада триває голосування за кращі проєкти Громадського бюджету міста Чорткова.

Упродовж місяця, з 25 вересня до 25 жовтня автори подавали свої проєкти, з 25 жовтня до 14 листопада подані проєкти проходили перевірку у структурних підрозділах міської ради. Також проєкти розглядала комісія з питань громадського бюджету.

Цього року зареєстрованих проєктів значно більше, ніж минулого (30 проти 3).

Отже, подаємо список проєктів, за котрі можна голосувати:

1. Реабілітаційний простір «Промінчик надії» (вул. К. Рубчакової, 22а - освіта);
2. Комп'ютерний клас для навчання у Чортківській ЗОШ № 2 (освіта);
3. Облаштування пандусів у закладах освіти міста Чорткова (освіта);
4. Влаштування екоскверу з відпочинковою зоною біля Чортківської ЗОШ № 6 (навколишнє середовище);
5. Впорядкування вхідної зони на кладовище по вулиці Січових Стрільців (навколишнє середовище);
6. Спортивно-ігровий майданчик «Здоров'ячко» (ДНЗ № 3 - освіта);
7. «Мрії дитинства» (Сучасні

майданчики для ДНЗ № 9 – освіта);

8. Реконструкція частини скверу біля пам'ятного знаку депортації українців (культура та туризм);

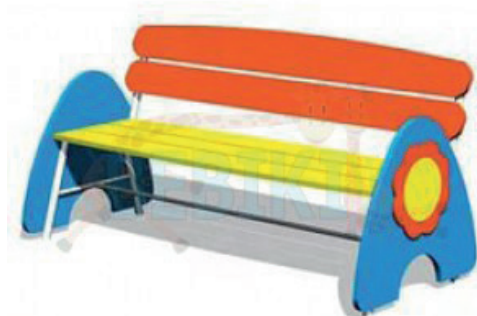
9. Дитяча книга «Чортків енергоефективний» (освіта);

10. «Від комп'ютерних технологій – до наукових вершин» (обладнання комп'ютерного класу для здобувачів початкової освіти Чортківської спеціалізованої школи - інтернат I-III ступенів спортивного профілю ім. Р. Ільяшенка – освіта);

11. «Безпека дітей понад усе» (часткова заміна паркану у ДНЗ №9 - освіта);

12. Встановлення дитячих парків на майданчиках ДНЗ №9 - освіта);

13. Тротуарний паркан біля корпусу початкової школи Чортківської гімназії ім. М. Шашкевича (безпека та громадський порядок);



14. Громадський простір (оновлення та переоснащення скверу по вул. Залізничній – навколишнє середовище);

15. Клас під відкритим небом (освіта);

16. Зал лікувальної фізкультури для дітей з інвалідністю (для Чортківського комунального центру соціальної реабілітації дітей-інвалідів «Дорога в життя» - соціальний захист);

17. Дитячий спортивний майданчик (для Чортківського комунального центру соціальної реабілітації дітей-інвалідів «Дорога в життя» - освіта);

18. Дитячий спортивний майданчик «Рух – життя» (парк культури і відпочинку ім. І. Франка (освіта);

19. Культура водіння та безпека руху на міських вулицях (покращення ситуації та безпеки руху автомобілів на вулиці Б.Хмельницького – безпека та навколишнє середовище);

20. Спеціальні рекламні конструкції з урнами для роздільного збору сміття «Clean box» (центральна частина міста – навколишнє середовище)

21. «Інтерактивну дошку в кожному школі» (освіта);

22. Відновлення водойми по вулиці Ф. Шопена (навколишнє середовище);

23. Громадський спортивний

## Порада юриста

Як стати власником квартири в новобудові без зайвих проблем?

Перед підписуванням договору із забудовником потрібно вивчити предмет договору. У документі має бути відображено, що покупець набуває майнові права на квартиру. Також в паперах повинні бути вказані, будівельна адреса майбутньої квартири, її номер згідно з будівельними планами, будівельна площа із зазначенням загальної та будівельної площі квартири. Крім цього, в документах повинна бути обговорена вартість нерухомості.

Важливо врахувати, що ціна в договорі вказується в національній валюті України – гривні. Однак, за бажанням сторін, в договорі додатково може бути вказана будь-яка інша валюта, в прив'язці до основної ціни договору. А окремим пунктом договору повинен бути вказаний порядок розрахунку між сторонами і яким чином підтверджуватиметься факт повного розрахунку за договором.

І, звичайно, в договорі потрібно вказати права і обов'язки сторін. Зокрема, потрібно відобразити порядок передачі квартири після введення багатоквартирного житлового будинку в експлуатацію, терміни введення в експлуатацію будинку. Також зазначається обов'язок покупця сплатити кошти в повному обсязі. Ще можуть бути вказані штрафи для покупця в разі несвоєчасної сплати коштів, а також штрафи для забудовника (продавця майнових прав) в разі введення будинку в експлуатацію не в строк.

майданчик зі штучним покриттям (вулиця Монастирська – культура і туризм);

24. Стационарна виставка «Розвиток промисловості Чорткова» (приміщення міської ради – культура і туризм);

25. Кінетотерапія (спеціальна підвісна система «Павук» для навантаження опорно-рухового апарату та відновлення руху. Для благодійної організації «Дім милосердя» - соціальний захист);

26. Центр сімейного дозвілля «Кімната радості» (для ДНЗ № 1 – освіта);

27. Інтерактивна підлога – (для благодійної організації «Дім милосердя» - соціальний захист);

28. «Чортків туристичний» (встановлення туристично-інформаційних тубусів – культура і туризм (вулиці Копичинецька, Залізнична, Ринок, С. Бандери – культура і туризм);

29. Березневий фото вернісаж у Чорткові (культура і туризм);

30. «Зарядись інформацією» (встановлення «розумної лавки» біля ЗОШ № 5).

Нагадуємо, проголосувати за той чи інший проєкт можна електронно – через сторінку «Громадський проєкт» або у кабінеті № 18 міської ради. Одна людина може проголосувати максимум за 5 проєктів.



**Вітаємо ювілярів!**

Свій 90-річний ювілей у листопаді відзначають:

**Ковалів Марія Миколаївна** (вул. Незалежності, 67/41),  
**Клим Стефанія Миколаївна** (вул. Замкова, 18/1),  
**Борсук Володимир Михайлович** (вул. Середня, 68),  
**Рябець Марія Василівна** (вул. В. Великого 24/10),  
**Андрусишин Іван Антонович** (вул. Грушевського, 31),  
**Дубровська Марія Карлівна** (вул. С. Бандери, 54Б/8).

**Шановні ювіляри!**

Широ вітаємо Вас з таким поважним ювілеєм! Бажаємо Вам міцного здоров'я, миру, невтомності у повсякденних справах та незгаслої енергії.

Нехай Бог дарує Вам довгі роки життя. Опіки Вам Матері Божої, дружньої підтримки та любові Ваших рідних і близьких.

З глибокою повагою  
 міський голова  
**Володимир ШМАТЬКО**

## У Чорткові встановили «розумні лавки»

Завдяки спільному проекту ГО «Ініціатива» та Чортківської міської ради, субгрантовому проекту «EE-Community» «Зарядись інформацією», який фінансується Міжнародним Вишеградським Фондом за сприяння Асоціації «Енергоефективні міста України» на центральній площі міста Чорткова встановили дві «розумні лавки».

Лавки укомплектовані фотовольтаїкою, Wi-Fi та інформаційним табло, де жителі та гості міста зможуть ознайомитися з відновлюваними джерелами енергії, альтернативними видами палива та поточним напрямом державної політики у сфері енергетики.

«Розумні лавки» корисні як для місцевих жителів,



так і для туристів, студентів, оскільки центральна площа є публічним простором, де проходить активне соціальне життя, забезпечуючи їм доступ до інформації, спілкування та можливість зарядки гаджетів від сонячних панелей.

Міська рада, яка взяла на себе зобов'язання зменшити викиди парникових газів та поширювати використання поновлюваних джерел енергії, буде мотивувати до нових проектів, які підтримують виробництво та використання екотехнологій.

Такий проект є яскравим прикладом об'єднання спільних зусиль неурядових організацій, громадськості, органів місцевого самоврядування до вирішення проблем із енергозбереження та глобального потепління в цілому.

**Замовник:**  
 Чортківська міська рада

**Надруковано:**  
 ТзОВ «Поділля-Тер», м. Тернопіль  
 Тираж: 3 тис. екз.

Набір, верстку та підготовку до друку здійснено сектором з питань внутрішньої політики і зв'язків з громадськими організаціями та ЗМІ

Всі права на матеріали належать Чортківській міській раді та охороняються законодавством України.

# Люди, віддані професії: Володимир Снігур

**Посада:** начальник КП «Парковий культурно – спортивний комплекс»

**Вік:** 31 рік

**Освіта:** вища (Київський Університет будівництва і архітектури)

**Життєве кредо:** «Завдання кожного - зробити щось корисне»  
**- Володимиру Юрійовичу, скільки вже працюєте начальником комунального підприємства «Парковий культурно – спортивний комплекс»?**

- КП «Парковий культурно – спортивний комплекс» рішенням міської ради створене у травні 2016 року, а я працюю на посаді начальника з липня 2016 року.

**- До того часу Ви працювали у галузі паркового господарства?**

- До того часу нічого спільного з парковим господарством не мав, адже моя спеціальність - «Теплогазопостачання та вентиляції». Проте хотілося якимось чином бути корисним для рідного міста, де народився і де живе моя родина.

**- Як Ви оцінюєте стан парку та стадіону на момент створення нового комунального підприємства?**

- Відверто скажу, стан парку був критичний. Щоправда, колектив міської ради та вся небайдужа громадськість до створення комунального підприємства бодай на 20 % відсотків зуміли прочистити парк, організувавши так званий «суботник». А далі продовжили працювати ми з командою працівників.

**- Що вдалося зробити за більше, ніж 2 роки діяльності?**

- Думаю, що результат помітний неозброєним оком. По-перше, ми розпочали реконструкцію парку завдяки проекту реконструкції та благоустрою, розробленому відокремленим підрозділом Національного університету біоресурсів і природокористування України «Бережанський агротехнічний інститут». Ми інвентаризували усі зелені насадження. Помалу вирізаємо старі небезпечні для відвідувачів дерева та висаджуємо нові. За цей час висаджено тільки 1500 чагарникових насаджень.  
 - По-друге, у парку з'явилося освітлення, тут



стало безпечніше.

- По-третє, облаштували вхідну зону, доріжки, наповнили парк об'єктами малих архітектурних форм. До речі, лавочки ми робимо самі, з деревини, яку зрізаємо. Минулого року відкрили стаціонарний безкоштовний туалет, на котрий витратили близько 270 тисяч гривень. Також з'явилося декілька спортивних та дитячих майданчиків.

- По-четверте, збільшилось кількість відвідувачів парку. Проводяться різноманітні концерти, байкер-шоу, гостювали туристи зі США та Канади, які розміщували своє кемпінгове поселення.

Зрештою, у парку завирувало життя.

**- А як справи у стадіону «Харчовик»? Ви також його обслуговуєте.**

- На стадіоні кожного року проводиться близько 70 футбольних матчів. Цього року був втілений проект «Будівництво спортивного майданчика зі штучним покриттям», вартість якого склала – 2,6 млн. грн. Також вдалося облаштувати приміщення, де сьогодні проживають футболісти ФК «Кристал».

**- Які проблеми має парк сьогодні? Над чим працюєте у першу чергу?**

Найбільша проблема – це, на жаль, культура поведінки відвідувачів. Це вандалізм, це засмічування території, накидання каміння у фонтан. Прибиральник кожного дня назбирають купу пляшок, недопалків, шприців та всякого непотребу. Дуже б хотілося, щоб відвідувачі усвідомили свою відповідальність.

**- Над чим плануєте працювати у майбутньому?**

- Плануємо завершити вирізку старих небезпечних дерев, що передбачено вже згаданим проектом, висадити натомість нові паркові дерева. Надалі працюватимемо над тим, аби виконувати всі необхідні роботи (будівельні, мощення бруківки, виробництво об'єктів малих архітектурних форм) самотужки!

**- Успіхів у роботі!**

Дякуємо за сумлінну працю!

## «Кристал»- срібний призер чемпіонату з футболу Тернопільської області!

У приміщенні РБК ім. К. Рубчакової відбулося урочисте нагородження срібних призерів чемпіонату Тернопільської області з футболу ФСК «Кристал» Чортків.

**Міський голова, почесний президент команди Володимир Шматько привітав гравців та тренерський склад ФСК «Кристал» з перемогою, шлях до якої був не легким.** Мер міста висловив слова вдячності депутатському корпусу, членам виконавчого комітету, меценатам, підприємцям і усім тим, хто долучається до такої важливої справи, як відродження слави ФСК «Кристал» Чортків.

**Адміністратор команди Петро Олійник нагородив гравців та тренерів «Кристалу» срібними медалями.**

**За особистий внесок у розвиток фізичної культури і спорту у місті Чорткові та підтримку ФСК «Кристал» начальник відділу молоді та спорту управління освіти, молоді та спорту Віктор Нагірний вручив подяки міського голови меценатам, зокрема, директору ПРАТ «Агро-продукт» Мирославу Пліщці, керівнику ТОВ «Гольські Світ Компані» Роману Гаврилюку, директору ПАП «Добробут» Григорію Данилишину, директору ПАП «Березина» Володимирі Заболотному, директору ПАП**

«Нічлава» Володимиру Заліщуку, приватним підприємцем Василю Батрину, Анжелі Мерлавській, Олегу Кравцю, Ігорю Німцю, Петру Діденку, Івану Яковищаку, Віктору Хом'яку, депутатам міської ради Олені Скалій, Юрію Кривому, Віталію Ціхоцькому.

Святкового настрою присутнім додали концертні дарунки вихованців зразкового ансамблю «Галицькі візерунки», зразкового ансамблю сучасного та бального танцю «Наталі» Чортківського палацу дітей та юнацтва, вокально-хореографічної студії «Едельвейс», «Real Dance Studio» та інші.

